



POTRDILO O VAJENIŠTVU IN /ALI POKLICNEM USPOSABLJANJU ZA DODELITEV DRUŽINSKIH DAJATEV

Uredba 1408/71: čl. 73; čl. 74; čl. 77; čl. 78
Uredba 574/72: čl. 86; čl. 88; čl. 90; čl. 91; čl. 92.

A. Zahtevek za potrdilo

Izpolni nosilec, pristojen za dodelitev družinskih dajatev. Če je obrazec treba poslati francoskemu nosilcu, prosim, priložite obrazec „Priloga k E 403“, če oseba opravlja poklicno usposabljanje.

1.	Vlagatelj za družinske dajatve:			
	<input type="checkbox"/> zaposlena oseba	<input type="checkbox"/> upokojenec (sistem za zaposlene osebe)		
	<input type="checkbox"/> samozaposlena oseba	<input type="checkbox"/> upokojenec (sistem za samozaposlene osebe)		
	<input type="checkbox"/> druge osebe	<input type="checkbox"/> sirota		
1.1	Priimek ^(1a)			
1.2	Imena	Prejšnji priimki ^(1a)	Kraj rojstva ⁽²⁾	
1.3	Datum rojstva	Spol	Državljanstvo	Identifikacijska št./št. zavarovanja ⁽³⁾
1.4	Naslov v državi, kjer ima vajenec/vajenka prebivališče ⁽⁴⁾			

2.	<input type="checkbox"/> Vajenec/vajenka	<input type="checkbox"/> Oseba na poklicnem usposabljanju ⁽⁵⁾		
2.1	Priimek ^(1a)			
2.2	Imena	Prejšnji priimki ^(1a)		
2.3	Kraj rojstva ⁽²⁾	Datum rojstva	Spol	Identifikacijska št./št. zavarovanja ⁽³⁾
2.4	Naslov ⁽⁴⁾			

3.	Nosilec, pristojen za dodelitev družinskih dajatev			
3.1	Naziv			
3.2	Naslov ⁽⁴⁾			
3.3	Številka zadeve			
3.4	Žig	3.5 Datum		
				3.6 Podpis

B. Potrdilo

Izpolni oseba, podjetje ali ustanova, ki je pristojna za vajeništvo, in ga pošlje ustanovi, ki je pristojna za nadzor nad vajeništvom, ta pa mora izpolnjen obrazec poslati nosilcu, navedenemu v okvirčku 3.

4.	Podatki o vajeništvu
4.1	Oseba, navedena v okvirčku 2, dela pri nas kot vajenec/vajenka od da bi se usposobil/a v naslednjem poklicu:
4.2	Vajeništvo poteka <input type="checkbox"/> dni na teden <input type="checkbox"/> ur na teden In bo trajalo do:
4.3	Vajenec/vajenka <input type="checkbox"/> prejema <input type="checkbox"/> nagrado ali plačo vajenca, ki znaša <input type="checkbox"/> neto ⁽⁶⁾ <input type="checkbox"/> bruto <input type="checkbox"/> tedensko <input type="checkbox"/> mesečno
	<input type="checkbox"/> druge ugodnosti ⁽⁷⁾ , in sicer <input type="checkbox"/> namestitiv <input type="checkbox"/> polni penzion <input type="checkbox"/> polpenzion <input type="checkbox"/> napitnine <input type="checkbox"/> obrokov na dan <input type="checkbox"/> drugo ⁽⁸⁾ od do v znesku:
	<input type="checkbox"/> ne prejema <input type="checkbox"/> nagrade ali plače vajenca <input type="checkbox"/> drugih ugodnosti.
4.4	Kraj dela
4.5	Ime osebe, podjetja ali ustanove, ki je pristojna za vajeništvo
4.6	Naslov ⁽⁴⁾
4.7	Žig
	4.8 Datum
	4.9 Podpis

5.	Potrdilo ustanove, pristojne za nadzor nad vajeništvom ⁽⁹⁾
5.1	Naziv
5.2	Naslov ⁽⁴⁾
5.3	Žig
	5.4 Datum
	5.5 Podpis

NAVODILA

Prosimo, da obrazec izpolnite z velikimi tiskanimi črkami in pišete le na označena polja. Obrazec obsega tri strani, vrnite ga v celoti, četudi ne vsebuje ustreznih podatkov. Izpolniti ga je treba v jeziku ustanove, navedene v okvirčku 5.

OPOMBE

- (1) Oznaka države nosilca, ki izpolnjuje obrazec: BE = Belgija; CZ = Češka; DK = Danska; DE = Nemčija; EE = Estonija; GR = Grčija; ES = Španija; FR = Francija; IE = Irska; IT = Italija; CY = Ciper; LV = Latvija; LT = Litva; LU = Luksemburg; HU = Madžarska; MT = Malta; NL = Nizozemska; AT = Avstrija; PL = Poljska; PT = Portugalska; SI = Slovenija; SK = Slovaška; FI = Finska; SE = Švedska; UK = Združeno kraljestvo; IS = Islandija; LI = Lihtenštajn; NO = Norveška; CH = Švica.
- (1^a) Pri španskih državljanih navedite oba priimka ob rojstvu. Pri portugalskih državljanih navedite vsa imena (imena, priimek, dekliniški priimek) glede na zaporedje osebnega stanja, kot so navedena na osebni izkaznici ali v potnem listu. V primeru Češke, ko družinske podatke uveljavljajo študenti, sta osebi pod točko 1 in 2 isti.
- (2) Pri portugalskih upravnih enotah navedite tudi župnijo in občino.
- (3) V primeru pošiljanja obrazca češkemu nosilcu, navedite rojstno številko; ciprskemu nosilcu, če gre za nacionalno državo, ciprsko identifikacijsko številko, če ne gre za nacionalno državo pa številko potrdila registracije tujcev (ARC); danskemu nosilcu je potrebno navesti CPR številko; finskemu nosilcu navedite registrsko številko prebivalstva; švedskemu nosilcu navedete osebno številko; islandskemu nosilcu navedete osebno identifikacijsko številko (kennitala); nosilcu v Lihtenštajnu navedete številko zavarovanja (AHV); litvanskemu državnemu nosilcu navedete osebno identifikacijsko številko; latvijskemu državnemu nosilcu navedete identifikacijsko številko; madžarskemu nosilcu navedete socialno zavarovalno identifikacijsko številko (TAJ); malteškemu nosilcu v primeru malteškega državljanstva navedete identifikacijsko številko izkaznice, v primeru malteškega nedržavljanstva pa navedete malteško socialno varnostno številko; norveškemu nosilcu sporočite osebno identifikacijsko številko (fodselsnummer); belgijskemu nosilcu navedete nacionalno socialno varnostno številko (NISS); nemškemu nosilcu splošne pokojninske zavarovalne sheme navedete številko zavarovanja (VSNR); španskemu nosilcu navedete številko, ki je na nacionalni identifikacijski kartici (DNI) ali N.I.E. v primeru tujcev, četudi je kartica potekla; poljskemu nosilcu navedete PESEL in NIP številke; portugalskemu nosilcu sporočite registracijsko številko s splošno pokojninsko shemo, če je oseba zavarovana v okviru socialne sheme za državne uslužbenke na Portugalskem; slovaškemu nosilcu navedete rojstno številko; slovenskemu nosilcu navedete enotno matično številko občana (EMŠO); švicarskemu nosilcu navedete AVS/AI (AHV/IV) številko zavarovanja.
- (4) Ulica, hišna številka, poštna številka, kraj država.
- (5) Za francoske nosilce se izpolni obrazec E 403, če oseba, opravlja praktično poklicno usposabljanje.
- (6) Za nemškega nosilca navedite samo bruto znesek dodatka za izobraževanje.
- (7) Vpišite podrobnosti o drugih podatkih v spodnje okence, če je potrebno.

.....
.....
.....
.....

- (8) To okence izpolnijo naslednje ustanove. Na Irskem „Child Benefit Section, Department of Social Welfare“ (Oddelek za otroške podatke, Ministrstvo za socialno skrbstvo), St. Oliver Plunkett Road, Letterkenny, Co. Donegal, v primeru vajeništva, ki ga ne nadzoruje „Industrial Training Authority“ (Uprava za poklicno izobraževanje); v Italiji „Ufficio provinciale del lavoro e della massima occupazione“ (Pokrajinski urad za delo in zaposlovanje); v Sloveniji Obrtna zbornica Slovenije.
- (9) Glede na francosko zakonodajo pri predhodnem usposabljanju ali usposabljanju za poklicno kariero, katere namen je, da tistim brez poklicnih kvalifikacij in brez pogodbe o delu omogoči doseg stopnje, ki je potrebna za vključitev v formalni poklicni tečaj usposabljanja ali za neposredno zaposlitev v poklicu.
- (10) Navedite znesek, ki je bil prejet v valuti tiste države, kjer se izvaja poklicno usposabljanje.
- (11) Izpolnite, če tovrstna organizacija obstaja v kraju, kjer se izvaja poklicno usposabljanje.